

Příloha k protokolu o SZZ č.....
Vysoká škola: PF JU Čes.Budějovice
Katedra: germanistiky
Datum odevzdání posudku diplomové práce:
7.1.2008

Diplomant: Alice Gregová

Aprobace: ČJ-NJ/SŠ

~~Recenzent*)~~
Vedoucí*) diplomové práce
Doc.PhDr.A.Aigner,CSc.

POSUDEK DIPLOMOVÉ PRÁCE

Komenského škola ve Vídni od historie do současnosti se zvláštním zaměřením na problémy dvojjazyčné výuky

(téma)

Diplomantka využila svého stipendijního pobytu ve Vídni k poznání struktury a problematiky vídeňské Komenského školy. Podnětem bylo především zjištění, jakým způsobem probíhá dvojjazyčná výuka a v jaké míře žáci ovládají a používají češtinu a němčinu.

V úvodu se autorka zabývá postavením české národnostní skupiny v Rakousku od historie až po současnost. Informace jsou zajímavé, autorka se však neubrání přílišné rozvlácnosti a četným opakováním. Tato část práce je zřejmě sestavena s využitím různých publikací, jejichž názvy vyjádření, které jsou zde použity, neodpovídají současným jazykovým a faktickým možnostem autorky (viz např. str. 17, 57 a další). Některé nepřesnosti vznikly zřejmě automatickým přejímáním pramenů (např. Böhmen neznamená totéž co Tschechen).

Vlastní přínos autorky je v druhé části práce. A. Gregová sestavila dotazník, který zadala učitelům a žákům Komenského školy ve Vídni. Cílem bylo zjistit, jakou měrou je v životě uvedených skupin zastoupena čeština a němčina, v kterých situacích jsou tyto jazyky používány a jak je dvojjazyčnost přijímána rakouským okolím.

Také v zadání a v interpretaci dotazníku se autorka příliš často opakuje na úkor přehlednosti a jasnosti. Interpretace zodpovězených otázek je poněkud nepřehledná, lépe než souvislý text by posloužily tabulky s číselným vyjádřením, které by umožnily srovnání s celkem.

Práce uvádí též přehled aktivit Komenského školy, který je zajímavou zeměvědnou informací. Také přiložené video umožňuje náhled do výuky na této české škole v Rakousku na jehož základě je možno si udělat představu o systému dvojjazyčné výuky na tamní škole.

Přehled literatury je velmi rozsáhlý, není ovšem jasné, co skutečně bylo použito a na druhé straně některé tituly uvedené v textu chybí v seznamu.

Diplomantka věnovala své práci jistě hodně času a úsilí, zůstala však pouze u povrchního popisu. Přesto je možno přistupovat k uvedené diplomové práci jako k zajímavé informaci o české škole v Rakousku.

Otázky k obhajobě:

1. Kolik žáků dosud absolvovalo Komenského školu a jaké uplatnění našli vzhledem ke své dvojjazyčnosti?
2. Jaké postavení má česká národnost v Rakousku a co z tohoto postavení vyplývá?

- velmi dobře-

Návrh na klasifikaci diplomové práce:



podpis vedoucí diplomové práce

7.1.

V Českých Budějovicích dne 2008.....

Stupeň kvalifikace	výborně	velmi dobře	dobře	nevyhověl
--------------------	---------	-------------	-------	-----------